

W2_XA12_BESPLK_SPA_MFL39672005



MODELOS : XA12

Antes de conectar, manejar o ajustar este producto, lea detenida y completamente este libro de instrucciones.

Lea detenidamente el contenido de esta tarjeta de Garantía.

SPANISH

PORTUGUÊS

GREEK

ITALIAN

ENGLISH

Su sistema Hi-Fi puede hacer muchas cosas



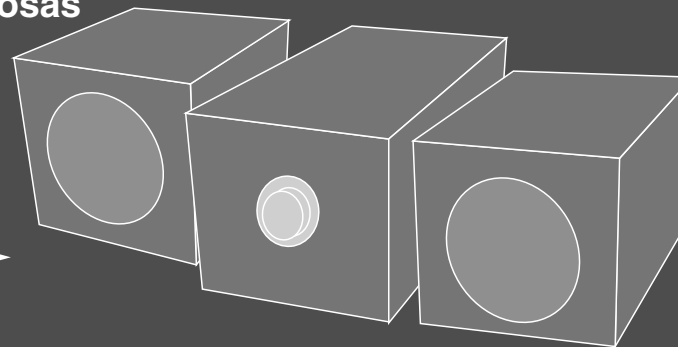
Reproducir CDs

Consulte la página 6



Tranquilizarme
para dormir y
despertarme

Consulte la página 7

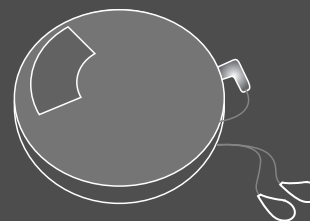


Reproducir desde
diversos dispositivos
externos

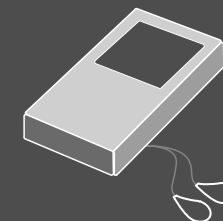
Consulte la página 7

Contenido

Instalación	3
Acerca del reproductor	4
Acerca del mando a distancia	5
Escuchar la radio	6
Escuchar CDs	6
Escuchar música de un reproductor portátil	7
Acerca de MP3/WMA	7
Ajuste del reloj	7
Utilizar el reproductor como despertador	7
Precauciones de seguridad	8
Solución de problemas	9
Especificaciones	9



Reproductor CD portátil



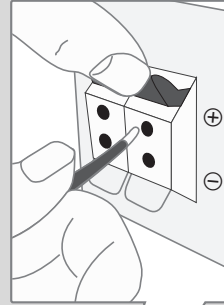
Reproductor MP3

Antes de conectar, manejar o ajustar este producto, lea detenida y completamente este libro de instrucciones.

Instalación

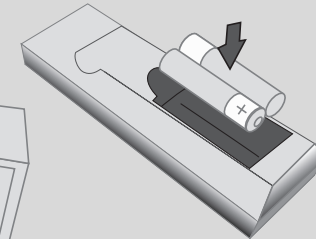
1 Conecte los cables de los altavoces al reproductor

Los cables del altavoz izquierdo se conectan al terminal marcado con una L (izquierda) + (más) y - (menos).
 Los cables del altavoz derecho se conectan al terminal marcado con un R (derecha) + (mas) y - (menos).
 Para conectar el cable al reproductor, pulse cada una de las cuatro pestañas cuadradas de plástico situadas en la parte trasera del reproductor.



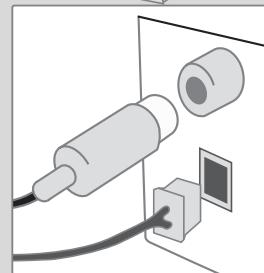
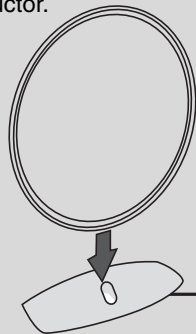
Introduzca las pilas en el mando a distancia

Asegúrese de que los símbolos + (más) y - (menos) de las pilas (tamaño AAA) coinciden con los del mando a distancia.



2 Ajuste la antena de cuadro AM a su soporte – OPCIONAL

Conecte la antena de cuadro AM al reproductor.



3 Conecte la antena FM

La recepción será perfecta cuando los dos extremos sueltos de la antena estén en línea recta y en horizontal.

4 Conecte el enchufe a la toma de corriente

Acerca del reproductor

MO./ST.

Le permite cambiar el sintonizador de estéreo a mono y normalmente mejora la recepción.

SET

SET le permite confirmar la hora seleccionada cuando configura el reloj. (consulte Configurar el reloj)

FUNC.

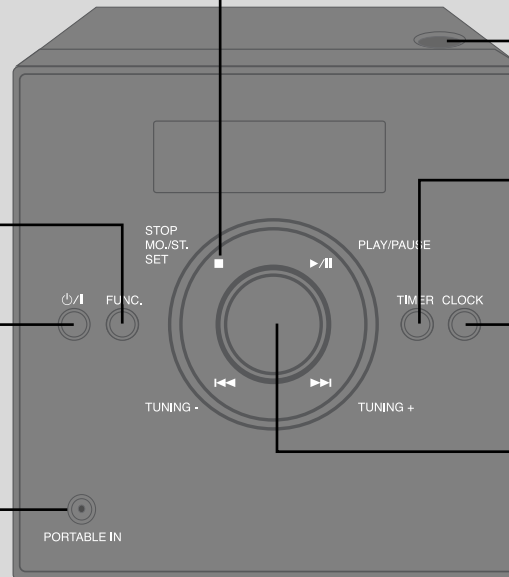
Le permite cambiar las funciones entre FM, AM (OPCIONAL), CD, PORTABLE, etc.

⏻/⏻ (ENCENDIDO)

Puede configurar la unidad en el modo ahorro de energía. Cuando la unidad esté encendida, pulse ⏻/⏻ (ENCENDIDO) durante 3 segundos. Para cancelar el modo de ahorro de energía, pulse ⏻/⏻ (ENCENDIDO).

PORTABLE IN

Le permite conectar un dispositivo portátil y reproducir la música de éste a través de los altavoces del sistema.



Compartimento del CD

Úselo cuando quiera insertar o extraer su CDs. No lo oprima mientras su CD se esta reproduciendo.

TIMER (TEMPORIZADOR)

La función TIMER le permite activar o desactivar la reproducción del CD o la recepción de radio a la hora que usted desee.

CLOCK (RELOJ)

Le permite configurar el reloj y comprobar la hora.

VOLUME (VOLUMEN)

Le permite controlar el volumen al utilizar cualquier función.

Acerca del mando a distancia

Buscar una carpeta de archivos MP3/WMA

Cuando se reproduce un CD que contiene archivos MP3/WMA en varias carpetas, pulse **PRESET/FOLDER** para seleccionar la carpeta que desee reproducir.

Seleccione un "número predeterminado" para una emisora de radio (consulte Escuchar la radio)

Dormirse mientras escucha el reproductor

En primer lugar, sintonice una emisora de radio o reproduzca música. Pulse **SLEEP** en el mando a distancia una o más veces para seleccionar el tiempo de demora entre 10 y 180 minutos, hasta que el reproductor se apague.

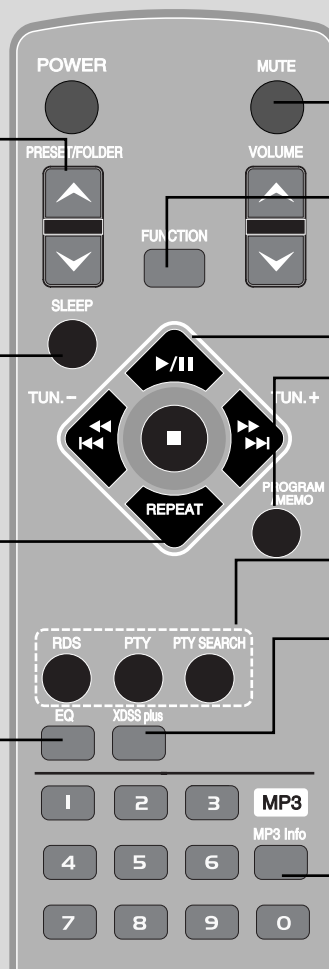
Escuchar sus pistas una y otra vez

Pulse **REPEAT** un vez para repetir la pista que se está reproduciendo. Pulse **REPEAT** dos veces para repetir todo el CD, o una carpeta entera de un CD de archivos MP3/WMA. En la pantalla se mostrará lo que se va a repetir.

Ajuste de calidad de sonido

Puede escoger entre 4 impresiones de sonido fijas. Seleccione el modo de sonido deseado utilizando **EQ**.

(NORMAL → ROCK → POP → CLASSIC)



Detener el sonido temporalmente

Pulse de nuevo el botón para volver a activar el sonido.

Para cambiar las funciones

Le permite cambiar las funciones entre FM, AM (OPCIONAL), CD o PORTABLE

Se utiliza cuando se reproduce un CD

Para almacenar emisoras de radio
Si ha guardado emisoras de radio con **PROGRAM/MEMO**, puede desplazarse y seleccionar una de ellas.
(Consulte Escuchar la radio)

Escuchar sus pistas en cualquier orden
(Consulte Escuchar CDs)

Buscar emisoras de radio según el tipo de radio - opcional

(Consulte Escuchar la radio).

Sistema de sonido dinámico eXtremo

Le permite reforzar los agudos, los bajos y el efecto de sonido envolvente.
XDSS aparecerá en la pantalla.
Pulse de nuevo para volver al sonido NORMAL.

MP3 - OPT

Optimiza los archivos MP3 comprimidos y por lo tanto, mejora los sonidos graves.
(XDSS → MP3-OPT → NORMAL)

Consulte información sobre sus canciones

Los archivos MP3/WMA a menudo disponen de etiquetas. Las etiquetas contienen el Título, Intérprete, Álbum e Información sobre la duración. Pulse **MP3 Info** mientras se reproduce un archivo para ver su información.

Escuchar la radio

	EN EL REPRODUCTOR	EN EL MANDO A DISTANCIA
1. Seleccione FM (AM-OPCIONAL):	FUNC.	FUNCTION
2. Seleccione la emisora de radio:	TUNING-/TUNING+	TUN.-/TUN.+
3. Para “Guardar” una emisora de radio: En la pantalla aparecerá un número predeterminado.		PROGRAM/MEMO
4. Para seleccionar una emisora “guardada”: Se pueden guardar hasta 50 emisoras de radio.		PRESET/FOLDER
5. Para confirmar pulse:		PROGRAM/MEMO

Escuchar la radio – otras cosas que puede hacer Consultar información sobre las emisoras de radio - OPCIONAL

El sintonizador FM se suministra con la capacidad RDS (Sistema de datos de radio). Las iniciales RDS e información sobre la emisora que esté escuchando se mostrarán en la pantalla. Pulse **RDS** varias veces en el mando a distancia para ver la información.

PTY – Tipo de programa, por ejemplo de Noticias, Deportes, Jazz, etc.

RT – Texto de radio, es decir, el nombre de la emisora.

CT – Control de tiempo, la hora en la ubicación de la emisora de radio.

PS – Nombre del servicio del programa, el nombre del canal.

Puede buscar las emisoras de radio por tipo de programa pulsando **RDS**.

El último **PTY** en uso aparecerá en la pantalla. Pulse **PTY** una o más veces para seleccionar su tipo de programa favorito. Pulse **PTY SEARCH** durante varios segundos. El sintonizador realizará la búsqueda automáticamente. Cuando se encuentre una emisora la búsqueda se detendrá.

Buscar emisoras de radio automáticamente

Pulse **TUNING - /TUNING +** en el panel frontal (o **TUN.- / TUN.+** en el mando a distancia) durante más de 0,5 segundos. El sintonizador realizará la búsqueda automáticamente y se detendrá cuando encuentre una emisora de radio.

Eliminar todas las emisoras guardadas

Pulse **PROGRAM/MEMO** durante dos segundos. Se mostrará la palabra “CLEAR”. Pulse **PROGRAM/MEMO** para borrar todas las emisoras guardadas.

Elija un “número predeterminado” para una emisora de radio.

Seleccione la emisora que desee pulsando **TUN.- / TUN.+** en el mando a distancia o **TUNING - /TUNING +** en el panel frontal. Pulse **PROGRAM/MEMO**, la emisora parpadeará. Pulse **PRESET/FOLDER** en el mando a distancia para seleccionar el número predeterminado que desee. Pulse **PROGRAM/MEMO** para guardarlo.

Escuchar CDs

	EN EL REPRODUCTOR	EN EL MANDO A DISTANCIA
1. Abra el compartimento para CDs	PUSH OPEN	
2. Inserte el CD: Etiqueta hacia arriba.		
3. Cierre el compartimento para CDs: El número total de pistas (archivos) aparecerá en la pantalla.	PUSH OPEN	
4. Seleccione la función CD:	FUNC.	FUNCTION
5. Inicie la reproducción del CD:	▶/ 	▶/
6. Para detener la reproducción del CD:	■	■

Escuchar un CD – otras cosas que puede hacer

Pausar o reanudar la reproducción del CD

Pulse **▶/||** durante la reproducción. Pulse el botón de nuevo para reanudar la reproducción.

Buscar una sección de la pista

Pulse **◀◀/▶▶** durante varios segundos en el panel frontal o **◀◀◀/▶▶▶** en el mando a distancia. (Esta opción sólo está disponible en los CDs de audio).

Saltar a otra pista


Pulse **◀◀/▶▶** en el panel frontal o **◀◀◀/▶▶▶** en el mando a distancia.

Escuchar las pistas en cualquier orden

Puede escuchar hasta 20 pistas de un CD en el orden que desee. Inserte un CD y espere a que sea leído. Pulse **PROGRAM/MEMO** en el mando a distancia y utilice **◀◀/▶▶** para seleccionar la pista. Pulse **PROGRAM/MEMO** de nuevo para guardar y seleccionar la pista siguiente. Pulse **▶/||**. Para eliminar la selección, pulse **STOP, PROGRAM/MEMO, STOP**.

Escuchar música de un reproductor portátil

El reproductor se puede utilizar para reproducir música de diferentes tipos de reproductores portátiles.




	EN EL REPRODUCTOR	EN EL MANDO A DISTANCIA
1. Conecte el reproductor portátil enchufando la unidad a PORTABLE IN situada en la parte delantera del reproductor.		
2. Encienda la unidad:		POWER
3. Seleccione la función PORTABLE (PORTÁTIL)	FUNC.	FUNCTION
4. Encienda el reproductor portátil e inicie la reproducción.		

Acerca de MP3/WMA

La compatibilidad de los discos MP3/WMA con esta unidad etiene los siguientes límites:







- Frecuencia de muestreo : 8 - 48 kHz (MP3), 32 - 48 kHz (WMA)
- Velocidad de los bits : 8 - 320 kbps (MP3), 48 - 320 kbps (WMA)
- El formato físico del CD-R debe cumplir con la norma "ISO 9660".
- Si graba archivos MP3/WMA usando un software que no pueda crear un SISTEMA DE ARCHIVOS, por ejemplo "Direct-CD" etc., no será posible reproducir los archivos MP3. Le recomendamos que use "Easy-CD Creator", que sí crea un sistema de archivos tipo ISO 9660.
- Los nombres de los archivos deberán contener 30 letras o menos, y deben incorporar la extensión ".mp3", ".wma", ej. "*****.MP3" o "*****.WMA".
- No utilice caracteres especiales como "/ : * ? < >" etc.
- Aunque el número total de archivos en el disco sea de más de 1.000, sólo se mostrará 999.



Ajuste del reloj

	EN EL REPRODUCTOR
1. Pulse durante al menos 2 segundos:	CLOCK
2. Elija AM 12:00 (para que se muestre AM y PM) o bien, 0:00 (para que se muestren 24 horas).	
3. Confirme su selección:	SET
4. Seleccione la hora:	
5. Pulse:	SET
6. Seleccione los minutos:	
7. Pulse:	SET

Utilice el reproductor como despertador

Pulse **TIMER** durante dos segundos. Cada función, TUNER, CD parpadea durante dos segundos. Pulse **SET** cuando se muestre la función que desea que le despierte.

Si selecciona **TUNER** aparecerán las emisoras guardadas como predeterminadas. Utilice  o  para seleccionar la emisora deseada y después pulse **SET**. ON TIME aparecerá en la pantalla. Se trata de la hora que ha configurado para que se detenga la alarma. Utilice  o  para cambiar la hora y los minutos y pulse **SET** para guardar. OFF TIME aparecerá en la pantalla. Aquí debe configurar la hora a la que desea que se detenga la función. Utilice  o  para cambiar la hora y los minutos y pulse **SET** para guardar.

A continuación, se mostrará el volumen (VOL) de la alarma. Utilice  o  para cambiar el volumen y **SET** para guardar. Apague el sistema. El icono de reloj indica que la alarma está configurada.

Si el sistema está apagado, puede comprobar la hora a la que ha configurado la alarma pulsando **TIMER**. También puede activar y desactivar la alarma pulsando **TIMER**. Para que la alarma se detenga a una hora distinta, encienda el sistema y vuelva a realizar la programación siguiendo los mismos pasos.

Precauciones de seguridad



ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA, NO EXTRAIGA LA CUBIERTA (O PARTE POSTERIOR). NO HAY EN EL INTERIOR NINGUNA PARTE QUE PUEDA REEMPLAZAR EL USUARIO. PARA EL SERVICIO CONSULTE A PERSONAL DE MANTENIMIENTO CUALIFICADO.



Este símbolo de un relámpago con forma de flecha dentro de un triángulo equilátero está destinado a alertar al usuario de la presencia de una potencia no aislada peligrosa dentro del producto que puede ser de la magnitud suficiente como para constituir un riesgo de choque eléctrico a las personas.



El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero está destinado a alertar al usuario de la presencia de instrucciones de mantenimiento y funcionamiento en la documentación que acompaña al producto.

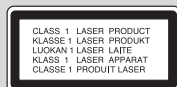
PRECAUCIÓN: EL EQUIPO NO DEBERÁ EXPONERSE A LA LLUVIA O A LA HUMEDAD PARA EVITAR EL RIESGO DE FUEGO O DESCARGA ELÉCTRICA.

ADVERTENCIA: No instale el equipo en un espacio cerrado, como en una estantería o mueble similar.

PRECAUCIÓN: No obstruya ninguno de los orificios de ventilación. Realice la instalación conforme a las instrucciones del fabricante.

Las ranuras y orificios de la carcasa cumplen un propósito de ventilación y aseguran el correcto funcionamiento del producto, y a fin de protegerlo de un posible sobrecalentamiento.

Los orificios no deben obstruirse en ningún caso colocando el producto sobre una cama, sofá, alfombra o superficie similar. Este producto no debe colocarse en un mueble empotrado como una librería o estante, a menos que se proporcione una correcta ventilación del mismo y se respeten todas las instrucciones del fabricante.



PRECAUCIÓN:

Este producto emplea un sistema láser. Para asegurar un uso apropiado de este producto, por favor, lea cuidadosamente este manual del propietario y consérvelo para futuras consultas. Si la unidad necesitara mantenimiento, póngase en contacto con un centro de servicio autorizado.

El uso de controles, ajustes, o la ejecución de procedimientos, a excepción de los aquí especificados, puede dar lugar a una exposición peligrosa a la radiación.

Para prevenir la exposición directa al rayo láser, no intente abrir la caja. Existe radiación visible del láser al abrirlo. NO FIJE LA VISTA EN EL LÁSER O HAZ DE LUZ.

PRECAUCIÓN: El aparato no debe exponerse al agua (goteo o salpicaduras) y no debe colocarse sobre objetos llenos de líquidos, como floreros.

PRECAUCIÓN referente al cable de alimentación

En la mayoría de los electrodomésticos se recomienda que se emplacen sobre un circuito dedicado:

Es decir, un circuito de un solo enchufe que acciona solamente este electrodoméstico y no tiene enchufes o circuitos derivados adicionales. Revise la página de especificaciones de este manual del propietario para asegurarse.

No sobrecargue los enchufes de pared. Los enchufes de pared sobrecargados, flojos o dañados, los cables de extensión, los cables de alimentación pelados, o el aislamiento dañado o agrietado del cable son elementos peligrosos. Cualquiera de estas condiciones podría dar lugar a descargas eléctricas o fuego. Examine periódicamente el cable de su electrodoméstico, ya que su aspecto indica daños o deterioro, desenchúfelo, cese el uso del electrodoméstico y haga cambiar el cable por una pieza de recambio exacta por un distribuidor de servicio autorizado.

Proteja el cable de alimentación de un mal uso físico o mecánico, como torcerlo, doblarlo, pinzarlo, atraparlo bajo una puerta cerrada, o pisarlo continuamente. Preste especial atención a los enchufes, tomas de pared, y al punto donde el cable sale del electrodoméstico.

Para desconectar la alimentación principal, retire el cable principal de alimentación. Durante la instalación del producto, asegúrese de que el enchufe sea fácilmente accesible.



Cómo deshacerse de aparatos eléctricos y electrónicos viejos

1. Si en un producto aparece el símbolo de un contenedor de basura tachado, significa que éste se acoge a la Directiva 2002/96/EC.
2. Todos los aparatos eléctricos o electrónicos se deben desechar sin utilizar el servicio municipal de recogida de basura, sino a través de puntos de recogida designados por el gobierno o las autoridades locales.
3. La correcta recogida y tratamiento de los dispositivos inservibles contribuye a evitar riesgos potenciales para el medio ambiente y la salud pública.
4. Para obtener más información sobre cómo deshacerse de sus aparatos eléctricos y electrónicos viejos, póngase en contacto con su ayuntamiento, el servicio de recogida de basuras o el establecimiento donde adquirió el producto.



Este producto está fabricado para cumplir con la DIRECTIVA CEE 2004/108/EC y 2006/95/CE.

Solución de problemas

Problema	Causa	Solución
No hay alimentación	<ul style="list-style-type: none"> El cable de alimentación está desenchufado. 	<ul style="list-style-type: none"> Enchufe el cable en la toma de pared de forma segura.
No hay sonido	<ul style="list-style-type: none"> El equipo externo no está conectado a la alimentación. El cable del altavoz no está conectado correctamente. 	<ul style="list-style-type: none"> Conecte el equipo conectado con el cable de audio. Coloque correctamente el cable del altavoz y vuelva a encender la unidad pulsando POWER.
La unidad no comienza la reproducción	<ul style="list-style-type: none"> Se ha insertado un disco no reproducible. El disco se ha colocado al revés. El disco no está colocado en la guía. El disco está sucio. 	<ul style="list-style-type: none"> Inserte un disco reproducible. Coloque el disco con el lado de reproducción hacia abajo. Ponga el disco correctamente en la bandeja dentro de la guía. Limpie el disco.
El mando a distancia no funciona correctamente	<ul style="list-style-type: none"> El mando a distancia no apunta hacia sensor de la unidad. El mando a distancia está demasiado lejos de la unidad. Hay un obstáculo en la trayectoria entre el mando a distancia y la unidad. Las pilas del mando a distancia están agotadas. 	<ul style="list-style-type: none"> Apunte con el mando a distancia hacia el sensor remoto de la unidad. Utilice el mando a distancia en un rango de 7 m. Elimine el obstáculo. Cambie las pilas antiguas por unas nuevas.

Especificaciones

General	
Peso neto	1,5 kg
Dimensiones externas (An x Al x Prof)	150 x 150 x 205 mm
Sintonizador	
Rango de sintonía FM	87,5 - 108,0 MHz o 65 - 74 MHz, 87,5 - 108,0 MHz
Rango de sintonía AM - OPCIONAL	522 - 1620 kHz o 520 - 1720 kHz
Amplificador	
Potencia de salida	5 W + 5 W (T.H.D 10%)
Respuesta en frecuencia	30 - 20000 Hz
Relación señal-ruido	75 dB
CD	
Respuesta en frecuencia	40 - 20000Hz
Relación señal-ruido	75dB
Rango dinámico	75dB
Altavoces (XAS12F)	
Tipo	1 vía 1 altavoz
Impedancia	6 Ω
Respuesta en frecuencia	100 - 17000 Hz
Nivel de presión de sonido	84 dB/W (1m)
Potencia de entrada	5 W
Máxima potencia de entrada	10 W
Dimensiones netas (An x Al x Prof)	150 x 150 x 150 mm
Peso neto (1EA)	0,99 kg

Los diseños y especificaciones pueden estar sujetos a cambios sin previo aviso.



P/NO : MFL39672005